

1321. L'anyell xurmer

cast. *cordero sin madre*
fr. *agneau sans mère*
it. *agnello orfano*

Q 1447

SIGNES

- primera resposta
- segona resposta
- vegu *INFORMACIÓ COMPLEMENTÀRIA*
- sense resposta

INFORMACIÓ COMPLEMENTÀRIA

- Les respostes corresponen al concepte 'anyell sense mare'.
- 5 ■ MORF
 - 7 ■ MORF
 - 20 ■ MORF
 - 21 ■ MORF
 - 30 ■ Mot en relació: [ʃurm'ə] 'mare que cria un [ʃurm'e]
 - 34 ■ Va amb una altra ovella
 - 36 ■ "No té mare i el manté una altra [b'əjə]"
 - 39 Mot en relació: [f'e l'z i əstim'a] 'portar el xai a una altra ovella'
 - 40 ■ Mot en relació: [ʃurm'a]
 - 44 □ Resposta d'un altre inf.
 - 49 ■ MORF
 - 55 ■ MORF
 - 66 ■ (?)
 - 68 Mot en relació: [mərint'y'o] 'fillet que neix després d'haver matat una ovella'
 - 70 ■ MORF El crien a [vivə'r'o]
 - 72 L'han de criar [əŋ vivə'r'o]
 - 81 ■ MORF L'han de [ʃutin'a], alimentar-lo d'un altre animal "que tengui llet"
 - 82 ■ MORF
 - 94 ■ MORF
 - 110 ■ MORF
 - 116 ■ MORF
 - 118 ■ MORF
 - 119 ■ MORF
 - 123 ■ MORF Context: [loz ðezampar'ats]
 - 125 [lo f'am bole'a | a wn 'altra əβ'eʎa]
 - 126 ■ MORF
 - 130 ■ Mot en relació: "s'ha d'[asorm'a]"
 - 137 [s apr'opje a 'una 'altra wβ'eʎa]
 - 138 ■ Enq. compl. de 1991
 - 139 Mot en relació: [asorm'a'] 'posar un anyell a mamar, generalment amb una ovella que no és la mare'
 - 142 L'han d'[asorm'a] a una [altra wβ'eʎa]
 - 148 ■ MORF
 - 149 Han d'[afiʎalo a wn 'atra]
 - 166 Els pastors treuen la pell de la mare morta i la posen al damunt de l'ovella que "l'ha d'amamantar", perquè vulgui mamar
 - 182 □ MORF



Atlas Lingüístic del Domini Català © ALDC

